

HAZET-WERK

HÖCHSTE TECHNOLOGIE IN DER WERKZEUGFERTIGUNG SEIT 1868



EU-Konformitätserklärung



Der Hersteller: HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG
Güldenwerther Bahnhofstraße 25-29
42857 Remscheid - GERMANY

erklärt hiermit in alleiniger Verantwortung, dass folgendes Produkt:

Marke: HAZET

Produktbezeichnung: Schlagschrauber

Typenbezeichnung: 9012ECO

Seriennummer: _____
(durch den Kunden auszufüllen)

allen einschlägigen Bestimmungen der EG-Richtlinie **Maschinen (2006/42/EG)** entspricht.

Folgende harmonisierte Normen wurden angewandt:

EN ISO 12100:2010

EN ISO 11148-6:2012

EN ISO 15744:2008

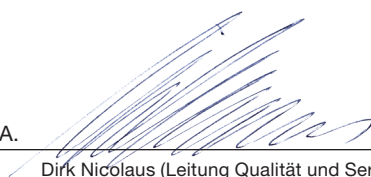
EN ISO 28927-2:2009+A1:2017

Dokumentationsverantwortlicher ist:

Dirk Nicolaus (Leitung Qualität und Service)

HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG · Güldenwerther Bahnhofstraße 25-29
42857 Remscheid · Deutschland

Unterschrift und Datum der Ausstellung: i.A.


Dirk Nicolaus (Leitung Qualität und Service)

Remscheid, den 15.01.2026

HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG • Wuppertal HRA 17574 • Pers. haft.Ges.: Zerver Verwaltungsges. mbH • Wuppertal HRB 11054
Geschf. Matthias J. Hoffmann, Guido Schmidt

Werk 1 Remscheid

42857 Remscheid

 Güldenwerther

Bahnhofstraße 25-29

GERMANY

42804 Remscheid

 100461

 hazet.de

 +49 (0) 21 91 7 92 0

 info@hazet.de

Werk 2 Heinsberg

52525 Heinsberg

Industriestraße 46

Werk 3 Remscheid

42857 Remscheid

Am Langen Siepen 13-15

Werk 4 Remscheid

42857 Remscheid

Vieringhausen 85



EU Declaration of Conformity



The manufacturer: HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG
Güldenwerther Bahnhofstraße 25-29
42857 Remscheid - GERMANY

hereby declares under its sole responsibility that the following product:

Brand: HAZET

Product description: Impact wrench

Article No: 9012ECO

Serial No.: _____

(To be filled in by the customer)

has been manufactured in full conformity with the basic requirements, which are defined in the European Directives for **Machinery (2006/42/EC)**.

The following harmonised standards were applied:

EN ISO 12100:2010

EN ISO 11148-6:2012

EN ISO 15744:2008

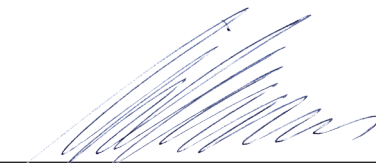
EN ISO 28927-2:2009+A1:2017

Person authorised to compile the technical file:

Dirk Nicolaus (Head of Quality and Service)

HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG · Güldenwerther Bahnhofstraße 25–29
42857 Remscheid · Germany

Signature and date of issue: _____



Dirk Nicolaus (Head of Quality and Service)

Remscheid, 15th January 2026



Déclaration de conformité CE



Le fabricant : HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG
Güldenwerther Bahnhofstraße 25-29
42857 Remscheid - ALLEMAGNE

déclare par la présente, sous sa propre responsabilité, que le produit suivant :

Marque : HAZET

Désignation du produit : Clé à chocs

Référence : 9012ECO

Numéro de série : _____
(À remplir par le client))

est conforme à toutes les dispositions applicables de la directive européenne de la
(2006/42/CE) Directive machines.

Les normes harmonisées suivantes ont été appliquées :

EN ISO 12100:2010

EN ISO 11148-6:2012

EN ISO 15744:2008

EN ISO 28927-2:2009+A1:2017

Le responsable de la compilation de la documentation technique :

Dirk Nicolaus (Direction Qualité et Service)

HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG · Güldenwerther Bahnhofstraße 25–29
42857 Remscheid · Allemagne

Signature et date de délivrance : _____

Dirk Nicolaus (Direction Qualité et Service)

Remscheid, le 15/01/2026

HAZET-WERK

LA TECNOLOGÍA MÁS AVANZADA EN LA FABRICACIÓN DE HERRAMIENTAS DESDE 1868



DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD



El fabricante: HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG
Güldenwerther Bahnhofstraße 25-29
42857 Remscheid · ALEMANIA

declara bajo su exclusiva responsabilidad, que el siguiente producto:

Marca: HAZET
Designación del producto: Llave de impacto
Referencia del producto: 9012ECO
Número de serie: _____

(a completar por el cliente)

cumple todas las disposiciones aplicables de la Directiva CE de **Máquinas (2006/42/CE)**.

Se han aplicado las siguientes normas armonizadas:

EN ISO 12100:2010 EN ISO 11148-6:2012
EN ISO 15744:2008 EN ISO 28927-2:2009+A1:2017

La persona facultada para compilar el expediente técnico es:

Dirk Nicolaus (director de Calidad y Servicio)

HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG · Güldenwerther Bahnhofstraße 25-29
42857 Remscheid · Alemania

Firma y fecha de expedición: _____

Dirk Nicolaus (director de Calidad y Servicio)

Remscheid, a 15 de enero de 2026

HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG • Wuppertal HRA 17574 • Socio con responsabilidad personal: Zerver Verwaltungsges. mbH
• Wuppertal HRB 11054 • Directores: Matthias J. Hoffmann, Guido Schmidt

Factoría 1 Remscheid

42857 Remscheid



Güldenwerther
Bahnhofstraße 25-29

Alemania

42804 Remscheid



100461
www.hazet.de



+49 (0) 21 91 7 92 0
e-mail info@hazet.de

Factoría 2 Heinsberg

52525 Heinsberg
Industriestraße 46

Factoría 3 Remscheid

42857 Remscheid
Am Langen Siepen 13-15

Factoría 4 Remscheid

42857 Remscheid
Vieringhausen 85

HAZET-WERK

MASSIMA TECNOLOGIA NELLA PRODUZIONE DI ATTREZZI DAL 1868



Dichiarazione di conformità UE



Il produttore: HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG
Güldenwerther Bahnhofstraße 25–29
42857 Remscheid · GERMANY

con la presente dichiara sotto la propria responsabilità che il seguente prodotto:

Marchio: HAZET
Denominazione prodotto: Avvitatore ad impulso
Denominazione tipo: 9012ECO
Numero di serie: _____

(da compilare a cura del cliente)

è conforme a tutte le disposizioni pertinenti della Direttiva **Macchine CE** (2006/42/CE).

Sono state applicate le seguenti norme armonizzate:

EN ISO 12100:2010 EN ISO 11148-6:2012
EN ISO 15744:2008 EN ISO 28927-2:2009+A1:2017

Il responsabile per la documentazione è:

Dirk Nicolaus (Responsabile Qualità e assistenza)

HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG · Güldenwerther Bahnhofstraße 25–29
42857 Remscheid · Germania

Firma e data di rilascio: _____

Dirk Nicolaus (Responsabile Qualità e assistenza)

Remscheid, il 15 gennaio 2026

HAZET-WERK Hermann Zerver GmbH & Co. KG • Wuppertal HRA 17574 • Pers. haft.Ges. (s.a.s): Zerver Verwaltungsges. mbH • Wuppertal HRB 11054
Amm. Matthias J. Hoffmann, Guido Schmidt

Stabilimento 1 Remscheid

42857 Remscheid 42804 Remscheid

Güldenwerther 100461 +49 (0) 21 91 7 92 0
Bahnhofstraße 25–29 www.hazet.de info@hazet.de

Stabilimento 2

Heinsberg

52525 Heinsberg

Industriestraße 46

Stabilimento 3

Remscheid

42857 Remscheid

Am Langen Siepen 13–15

Stabilimento 4

Remscheid

42857 Remscheid

Vieringhausen 85